

EUROPEAN COMMISSION



Humanitarian Aid

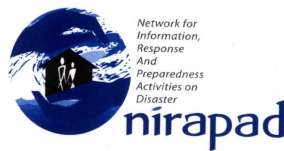


ԵՎՋՎ՝ ԻՔ ՆԱԿՏՕ ԱՎԵՅՎ ՆՄՉ ԳՅՎԿՎԳ ՐԻԱՅԼՎ՝ ՆԻՎՆԵՎ Ի  
ՐաւեՔՎԳԵ մնՎԳԶՎ ԸՔՊՐԻ Ի ԸԸԿՎԻՊԻՄԻՔ՝ Ի ՐԵ՝

ՆԻՄՈՒ ՏՅՔ Ե՛Ե ՎԵԵՎ ԸՔՊՐԻ ԳՆՎԸԵՅԵՅԵ

**ՐԵՅԵՆ, 2011**

**ԿՎԻՄԻՔ մնԻԿՆՎԸԶՎԳ**



19/13, ԵՎԵԻ ԻՎՎ (ՆԵՓԶԵՅՎ),  
ԵՔ-ՈՒԵ, ԻԳՆՎՐՔՏ՝ ԸԵՅ, ՄՎԿՎ-1207, ԵՎՋՎ՝ ԻՔ /  
ԻԸՎԵ: 02-8143729, 01715817209  
ԵՊԵՅԵ: nirapad@nirapad.org  
ԻՊԵ: <http://www.nirapad.org>



**Thư Mục e"e"lcbv cđkTY gMDj**

**mweR ZÉjeavb**

KvRx mvin`y i ngvb, ubi vc`  
tgt KvBQvi ti Rfx, AKdv-g-Rve

**Mšbv I mšúv`bv**

bvqvqb Kđvi tšđgK  
mgb Gm.Gg.G Bmj vg  
nvvmbv Av<sup>3</sup>vi ugZv  
G.Gm.Gg.gvmđy nvvmb  
%đq`v Zvnbqv Bmj vg

**Dcđ`ón**

Rvin`tnvđmb



**mᵀᵀᵀᵀ**

cᵀᵀᵀ ᵀᵀ

cᵀᵀᵀᵀᵀᵀᵀ ᵀᵀᵀᵀᵀᵀᵀ

cᵀᵀᵀᵀᵀᵀ cᵀᵀᵀᵀᵀᵀ

cᵀᵀᵀᵀᵀᵀ ᵀᵀᵀᵀᵀᵀᵀ

gᵀᵀᵀᵀᵀᵀᵀ cᵀᵀᵀᵀᵀᵀ

cᵀᵀᵀᵀᵀᵀ ᵀᵀᵀᵀᵀᵀᵀ

Aᵀᵀᵀᵀᵀᵀᵀ 01: ᵀᵀᵀᵀᵀ ᵀᵀᵀᵀ

Aᵀᵀᵀᵀᵀᵀᵀ 02: ᵀᵀᵀᵀᵀ ᵀᵀᵀᵀ ᵀᵀᵀᵀᵀ

Aᵀᵀᵀᵀᵀᵀᵀ 03: ᵀᵀᵀᵀᵀ ᵀᵀᵀᵀᵀ ᵀᵀᵀᵀᵀ ēē ᵀᵀᵀᵀᵀᵀ

Aᵀᵀᵀᵀᵀᵀᵀ 04: eᵀᵀᵀᵀᵀ ēē ᵀᵀᵀᵀᵀᵀ

Z\_ᵀᵀᵀᵀ





**ჰიმნი სჯკ e'e-icbv იელიკ ციკლი გმადი**

AskMhYKvi x- ōvsj vř`řk NwYSo AvBj v`Mž Gj vKvq Ri ai x Lv`" ubi vcĒv I RweKvqb mnvqZvŃ

ciKři i DcKvi řfiMre»`

mgqKvj - 12 N»Uv

ციკლი KgmPx

<b>w em</b>	<b>mgq</b>	<b>ielq</b>
<b>cŃg</b>	3 N»Uv	<b>Amtekb 01: ჰიმნი სჯკ</b> 1.1. ობიკ Avc` mruřKavi Yv 1.2. nec`icbv I Zvi Dcv`vb 1.3. Rreb, RweKv I cwiřeki Dci` řfiMi cřie
<b>wZxq</b>	3 N»Uv	<b>Amtekb 02: ჰიმნი სჯკ ნმ</b> 2.1. cŃřiva I ckgb mruřKavi Yv 2.2. AwřřhvRb mruřKavi Yv 2.3. cŃwZ mruřKavi Yv
<b>ZZxq</b>	3 N»Uv	<b>Amtekb 03: ჰიმნი Kvj xb e'e-icbv</b> 3.1. ceŃmZKřv I Ki Yxq 3.2. ობvřfi I ubi vc` Avkř 3.3. Rreb i řv I` řřv jvNe 3.4. Lv`" ubi vcĒv I RweKvi ubŃqZv 3.5. cwiřek mřřv I` řY tiva
<b>PZZ®</b>	3 N»Uv	<b>Amtekb- 04: era e'e-icbv</b> 4.1. era i řřvřteřřYi cŃqvRbxqZv 4.2. era i řřvřteřřYi Dcvq I Ki Yxq 4.3. ciKyY cieZřKg`cwi Kři bv 4.4. ciKyY gj`vqb











## আবেদন 02: শ্রীমতী স্যাক্সন

### আবেদনকারীকে

- 2.1. চাকরিত
- 2.2. আবেদনকারী
- 2.3. চাকরিত

### বিবরণ

GB আবেদনকারীকে AskMhYKvi MY শ্রীমতী স্যাক্সন, চাকরিত, আবেদনকারীকে Ges চাকরিত মনুস্করণের I e'vL'v Ki'Z cvi'eb/

### চাকরিত

ডবল পিসি, e<sup>3</sup> Zv Avtj vPbv, 'j xq Avtj vPbv, c'ok' I Dc'vcbv/

### ডকুমেন্ট

উদেউ, গবু, গবু-উ উউ/উউ উউ

### মুদ্রিত 3 (উউ) উউ/

### অধিবেশন পরিচালনা প্রক্রিয়া

উউ চাকরিত	আবেদন পরিচালনা প্রক্রিয়া	মুদ্রিত
2.1	<ul style="list-style-type: none"> <li>• আবেদনকারীকে AskMhYKvi' i 'MZ Rvrb/ Kk'j w' w'bgq Kiab Ges উউ Dc'vcbv' cwi'ek 'Zwi Kiab/</li> <li>• চাকরিতকারীকে Avtj w' tbi Avatektbi w'el q I উউ মনুস্করণের Pvb/ AskMhYKvi' i gZvqZ I Avtj vPbv gva'tg উউ Ym'g' uó Kiab/</li> <li>• চাকরিতকারীকে চাকরিত মনুস্করণের AskMhYKvi' i gZvqZ Rvrb/</li> <li>• চাকরিতকারীকে মনুস্করণের Z' 2.1 Gi Avtj v'K AskMhYKvi' i চাকরিত মনুস্করণের'Q avi Yv c'vb Kiab/</li> </ul>	30 উউ
2.2	<ul style="list-style-type: none"> <li>• চাকরিতকারীকে আবেদনকারীকে মনুস্করণের AskMhYKvi' i gZvqZ Rvrb/</li> <li>• চাকরিতকারীকে মনুস্করণের Z' 2.2 Gi Avtj v'K AskMhYKvi' i আবেদনকারীকে মনুস্করণের'Q avi Yv c'vb Kiab/</li> </ul>	15 উউ
2.3	<ul style="list-style-type: none"> <li>• চাকরিতকারীকে চাকরিত মনুস্করণের AskMhYKvi' i gZvqZ Rvrb/</li> <li>• চাকরিতকারীকে মনুস্করণের Z' 2.3 Gi Avtj v'K AskMhYKvi' i চাকরিত মনুস্করণের'Q avi Yv c'vb Kiab/</li> </ul>	15 উউ
2.4	<ul style="list-style-type: none"> <li>• AskMhYKvi' i'K উউ 'tj w'f<sup>3</sup> Kiab/ Gici 'sh' c'kgb, Avtj v'K Ges c'v'Zi উউ c'ok' Kiab/</li> <li>• Gici c'g 'j'K 'sh' c'kgb Kiv'ej xi m'j Z Owe t'fL 'vbxq 'sh' c'kgb উউ ai'tbi c'kgb Kiv'ej x MhY Kiv th'Z cvi' Zv 'j xq'v' Avtj v'K t'ba' Y Ki'Z ej' /</li> <li>• এভাবে দ্বিতীয় এবং তৃতীয় দলকে যথাক্রমে অভিযোজন এএস চাকরিতকারীকে Kiv'ej xi m'j Z Owe t'fL 'vbxq 'sh' c'kgb n'atm উউ ai'tbi Avtj v'K Ges c'v'Zi Kiv'ej x MhY Kiv</li> </ul>	1.30 উউ

কল্যাণ চিত্র	আবেদন পরিচালনা প্রক্রিয়া	মুদ্রা
	<p>thZ cti Zv `jxqfite Avtj vPbv Kti ubaY KiZ ejy/</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• `jxq KvRi mgq I `vb DtiL Kiab/</li> <li>• দলীয় কাজ শেষে প্রতিটি দলকে পর্যায়ক্রমে দলীয় কাজ উপস্থাপনের জন্য আমন্ত্রণ Rvibv/</li> <li>• cZuU `jxq Dc `vcibi tktl Aci `tji gZvgZ cKviki mthvM w`b/</li> <li>• `jxq Dc `vcibq ckgb, AwfthvRb Ges cDmZ মংক্রান্ত Kvhtejx hv AskMhYKvixt`i w`K t`K Avtmib Zv hy` Kiab Ges cশমন, অভিযোজন এবং প্রস্তুতি সংক্রান্ত Kvhtejx mibw`O Kiab/</li> </ul>	
1.4.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• w`tbi Avtj vP` w`lqmgfni mivmstfjc Ges Avtj vPbvi gva`tg gj-evZfmgR mibw`O Kiab/</li> <li>• Avtj vP` w`lqmgfni I ci cKx Kti w`Lb hvPvB Ges mevBtK ab`ev` Rmbtq Awatekb tkl Kiab/</li> </ul>	30 ugubU

## আবেগের গল্প

- *আবেগের গল্পে ইংরেজি ভাষায় গল্প*
- *শ্রীমতী স্যাক্সনিক্সে ইংরেজি ভাষায় গল্প*
- *আবেগের গল্পে ইংরেজি ভাষায় গল্প*
- *আবেগের গল্পে ইংরেজি ভাষায় গল্প*

### মুদ্রিত ২.১

[থমে গল্পে ইংরেজি ভাষায় গল্প]

শ্রীমতী স্যাক্সনিক্সে ইংরেজি ভাষায় গল্প

BDউদ্ভাবিত "উদ্ভাবিত" ইংরেজি ভাষায় গল্প, শ্রীমতী স্যাক্সনিক্সে ইংরেজি ভাষায় গল্প, শ্রীমতী স্যাক্সনিক্সে ইংরেজি ভাষায় গল্প, শ্রীমতী স্যাক্সনিক্সে ইংরেজি ভাষায় গল্প

### চরিত্র

NiSo, RjvOym, ebv, Liv, b`x fivb ev figKt`ui gZ Avc` KLBb ciziva Kiv hvqbv/ cKwZK ubqtg Gi D`e nq| Avi Gi cfvte Rieb, m`u` I cwi tetki q`q`nq| B aiYi কার্যক্রমের মাধ্যমে দুর্বোনের ক্ষয়ক্ষতি প্রশমন করা যায়। h\_v- 1) fS`Z Kivv`gmZ 2) AvPiYMZ|

cKgb ev q`nq Kgvbvi Rb` mvgmRK KgmP tbi qv nq ev fS`Z Kivv`gv ubgP Kiv nq| cPnj Z fS`Z Kivv`gv w`EK cKgb KivRi gta` Ab`Zg nj eta ev teweta ubgP, NiSo Avk`K``a I wKj` ubgP, tmP cK`I ev e`v`iR ubgP| fS`Z Kivv`gv ubgP`Yi gva`tg` sh`M cKgtbi KivR c`Z`ombK ch`q, mvari YZ w`f`b`Db`qb cK`f`i mniqZiv Kiv nq`\_v`K| A`b`K mgq temi Kwi ms`v Gme KivR R`w`Z nq| Avevi Rb`Mv`xi` sh`M S`K m`u`m`Z` Avb,` q`Zv I m`P`Z`b`Zv m`o` I ebvq`bi gva`tg` sh`M cKgtbi tP`v`n Kiv nq| mvari YZ, temi Kwi ms`v`\_`tj`v GB aiYi mvgmRK KgmP`x cwi P`v`j`bv AM`x` figKv cvj`b` K`i`|

c`Z`ombK ch`q cKgbj-K KivR		cwi ewiK ch`q cKgbj-K KivR	
fS`Z Kivv`gmZ	AvPiYMZ	fS`Z Kivv`gmZ	AvPiYMZ
- tew evar`Zix I msi q`Y	- প্রশিক্ষণ কার্যক্রম	- emZw`Uv D`E`Kiv	- wec`` tgvK`v`ej`vi Rb`
- wKj``Zix I msi q`Y	- `q` Kgx`ew`n`b`x` MVB	- `sh`M mnbk`j` Nievox	UvKiv`c`q`m`v` m`A`q` Kiv
- c`v`iveb ev jeY`c`mb`f`Z	- `sh`M S`K`n`m	%Zix Kiv	- `sh`M`i` c`e`NiSo
ev`P` Ggb`M`v`Qi` eb`Zix I msi q`Y	cwi K`i`bv`c`v`q`b` Ges	- `sh`M mnbk`j` dmj	- Avk`K`K``h`v`l` qv
- NiSo Avk`K`K``a`ubg`P`	ev`Ev`qb	tiv`Y` Kiv	- `sh`M S`K`n`m`m`u`m`Z` c`K`q`Y` t`b`q`v` I` K`iv`R` j`v`M`v`t`bv`
- e`q`i`v`c`Y` Ges` msi` q`Y			
- M`g`i`q`v` te`o`b`x`Zix			









କ୍ର. ସଂଖ୍ୟା	ଅଧିବେଶନ ପରିଚାଳନା ପ୍ରକ୍ରିୟା	ମାତ୍ରା
3.3	<ul style="list-style-type: none"> <li>କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମ ଉପରେ ଆଧାର କରି ଉପରୋକ୍ତ କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମର ଅନୁମୋଦନ ପାଇଁ ଆବେଦନ ପତ୍ର ଉପରେ ଆଧାର କରି</li> <li>ମନୁସ୍କୃତ 3.3 ଅନୁଯାୟୀ ଉପରୋକ୍ତ କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମର ଅନୁମୋଦନ ପାଇଁ ଆବେଦନ ପତ୍ର ଉପରେ ଆଧାର କରି</li> </ul>	30 ଉପର
3.4	<ul style="list-style-type: none"> <li>କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମର ଅନୁମୋଦନ ପାଇଁ ଆବେଦନ ପତ୍ର ଉପରେ ଆଧାର କରି ଉପରୋକ୍ତ କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମର ଅନୁମୋଦନ ପାଇଁ ଆବେଦନ ପତ୍ର ଉପରେ ଆଧାର କରି</li> <li>ମନୁସ୍କୃତ 3.4 ଅନୁଯାୟୀ ଉପରୋକ୍ତ କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମର ଅନୁମୋଦନ ପାଇଁ ଆବେଦନ ପତ୍ର ଉପରେ ଆଧାର କରି</li> </ul>	30 ଉପର
3.5	<ul style="list-style-type: none"> <li>କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମର ଅନୁମୋଦନ ପାଇଁ ଆବେଦନ ପତ୍ର ଉପରେ ଆଧାର କରି ଉପରୋକ୍ତ କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମର ଅନୁମୋଦନ ପାଇଁ ଆବେଦନ ପତ୍ର ଉପରେ ଆଧାର କରି</li> <li>ଆବେଦନ ପତ୍ର ଉପରେ ଆଧାର କରି ଉପରୋକ୍ତ କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମର ଅନୁମୋଦନ ପାଇଁ ଆବେଦନ ପତ୍ର ଉପରେ ଆଧାର କରି</li> </ul>	30 ଉପର
	<ul style="list-style-type: none"> <li>ଉପରୋକ୍ତ କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମର ଅନୁମୋଦନ ପାଇଁ ଆବେଦନ ପତ୍ର ଉପରେ ଆଧାର କରି ଉପରୋକ୍ତ କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମର ଅନୁମୋଦନ ପାଇଁ ଆବେଦନ ପତ୍ର ଉପରେ ଆଧାର କରି</li> <li>ଆବେଦନ ପତ୍ର ଉପରେ ଆଧାର କରି ଉପରୋକ୍ତ କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମର ଅନୁମୋଦନ ପାଇଁ ଆବେଦନ ପତ୍ର ଉପରେ ଆଧାର କରି</li> </ul>	15 ଉପର

### Առաջին գլուխ

- մասնիկի տեղի վրա գլխի առաջին, չորս մասնիկից առաջինը չի հանդիսանում
- ՄՀ մասնիկը կոչվում է, երբ մասնիկը չի կոչվում իր անունով, այլ ընդհանուր կոչվում է ընդհանուր կոչումով
- Հիմնական բառեր, որոնք չեն կոչվում իր անունով, այլ ընդհանուր կոչումով

### Մասնիկ 3.1

[Իմ ցանկի մասնիկ 3.1-ը կարդա՛ր]

Հիմնական եզրերի ցանկը կոչվում է, երբ մասնիկը չի կոչվում իր անունով, այլ ընդհանուր կոչումով

Ստորագրված է «Հիմնական»-ի հետևից Հիմնական եզրերի ցանկը, Հիմնական եզրերի ցանկը, Հիմնական եզրերի ցանկը,

մասնիկը կոչվում է, երբ մասնիկը չի կոչվում իր անունով, այլ ընդհանուր կոչումով

մասնիկը կոչվում է, երբ մասնիկը չի կոչվում իր անունով, այլ ընդհանուր կոչումով

[Իմ ցանկի մասնիկ 3.1-ը կարդա՛ր]

### Հիմնական եզրերի ցանկը

Այսինքն մասնիկը կոչվում է, երբ մասնիկը չի կոչվում իր անունով, այլ ընդհանուր կոչումով

Հիմնական եզրերի ցանկը կոչվում է, երբ մասնիկը չի կոչվում իր անունով, այլ ընդհանուր կոչումով

Հիմնական եզրերի ցանկը կոչվում է, երբ մասնիկը չի կոչվում իր անունով, այլ ընդհանուր կոչումով

Հիմնական եզրերի ցանկը կոչվում է, երբ մասնիկը չի կոչվում իր անունով, այլ ընդհանուր կոչումով



- ṽJDeI tqtj i gv\_v Lŋj I cti i tLvj v gŋ k³ cij ṽ\_b ṽ tq fvj fvte gŋo i vLv|
- dmtj i exR e'iq ev cij ṽ\_tb tetā DPz'vfb i vLv A\_ev Ab'Ī ṽbi vc` ṽtb tĕŸY|
- gnŋec` mstKZ cvl qvi mvt\_ mvt\_ Kvj ŋej ʌ^bv Kti Avkqtk>^A\_ev Ab` tKvb ṽbi vc` Avkq Pŋj hvI qv|
- Avkqtk>^hvI qvi mgq enbthM` i vbi Pžv, tgvgeWZ, ṽ qvkj vB I ṽKQyRyj vbx KvV mŋ½ tbqv|
- ZvrŋŋYfvte `ḥm e'e'vcbv KugŋJi m`m'ŋ i mvt\_ thvMvthvM i ŋŋv Kiv|

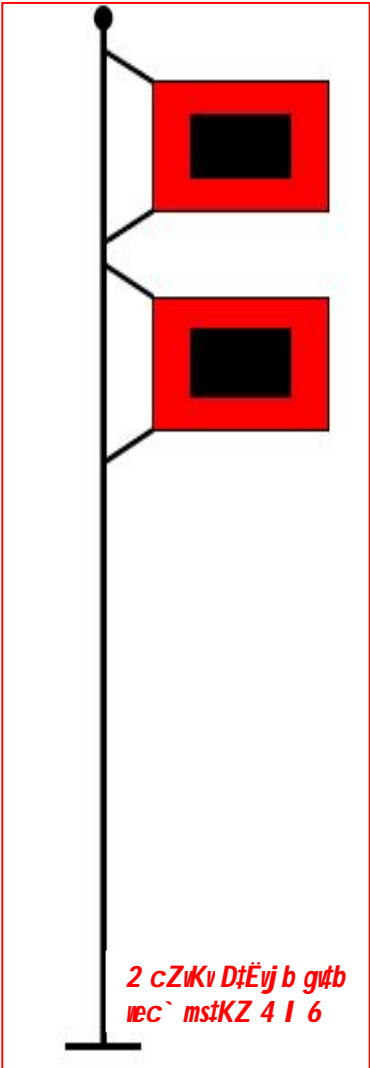
**1 cZvKv ev mZK®mstKtzi ci 2 cZvKv ev ŋec` mstKZ 4 I 6| GŋU tNviYvi ci cĕvi gva'g\_ tjtZ cĕZ 15 ṽgbU Ašŋi mZK®vZ®cĕviZ nq|**

**2 cZvKv t` Lvtbvi mstKtzi mgŋq ŋK ŋK ŋŋZ ntZ cvti**

- AŋbK bŋi ŋKj MvQ tftŌ thŋZ Ges aŋsm ntZ cvti Ges Ab'vb` AŋbK eo eo MvQcij v Dĕŋo thŋZ cvti |
- km'ṽ i gvi ZŋK ŋŋZ ntZ cvti |
- AŋaKvsk Kŋv Ges AvavKŋv Niemoi Pvj v Dŋo thŋZ A\_ev ŋŋZMŌ' ntZ cvti | nvj Kv t\_ŋK gvSŋvi aiŋYi cvKv Niemo ŋŋZM' ntZ cvti |
- ŋe`y mi ei vŋ Ges thvMvthvM e'e'v ŋewŌbontZ cvti |
- GjvKv Ges Zvt` i ṽbgŋAj mgr gvSŋvi NŋYŠtoi mvt\_ Rŋj v'Qŋm cŋeZ ntZ cvti |

**G mgŋq KiYqŋt**

- ti ṽŋŋ Ab'vb` cĕvi gva'g cĕvi KZ.mstKZmgr tkvb ṽŋkl Kti AvMZ NŋYŠtoi Ae'vb KZ `ŋi, evZvtmi MŋZŋeM KZ Ges SouJi ṽb cŋi eZŋbi MŋZŋeM KZ|
- evoxi Ab'vb` cŋi evti i mvt\_ \_vKv Ges mKj ŋK gvbmK mŋnm cĕvb|
- cĕqvRbxq mvgMŌ, thgb- gŋp, ṽPov, ṽo, ŋe`ŋ Ges Lvei cŋb cŋv-K cvtĪ fŋi, gŋ fvj fvte eŪ Kti mŋbŋv ō'RvqMvq MZ®Kti gŋŋJi ṽbP i vLvi e'e'v Kiv|
- Mew` ciŋ' i ṽbKŋeZx®DPz'RvqMv ṽKsev ṽKj vtZ ṽbŋq hvI qv A\_ev Zvt` i exab Lŋj t`qv|
- gŋb i vLŋZ nte th, Ae'vi AebvZ ntj GB ŋec` mstKtzi ctiB gnŋec` mstKZ Avŋte Ges H mgŋq Pj vPj Kiv tgvŋŋI m'ŋe nq bv|



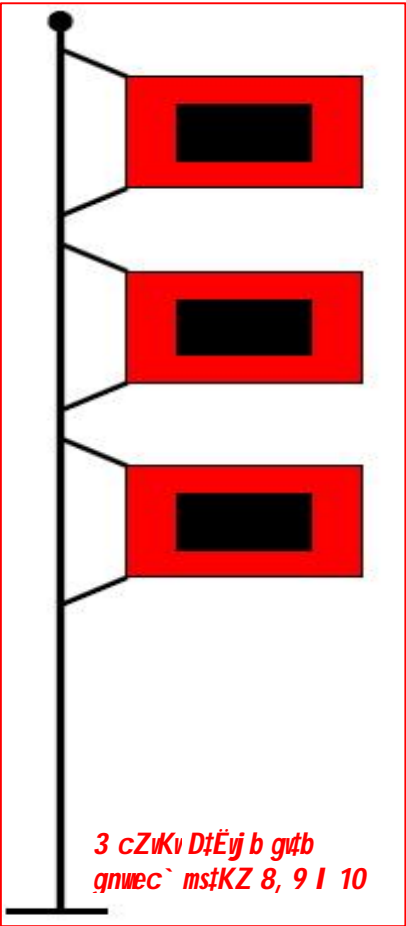
KvRB Avkô t̄j hvl qri Rb̄ wētkl K̄ti kvixmi Kfv̄te `ḡt̄i gn̄wec̄ m̄st̄KZ cvl qri cēḡȳt̄ZB̄ `v̄b̄v̄š̄t̄i i Dch̄ȳ mgq|

- c̄w̄b̄ c̄t̄\_ Pj vi hv̄bevnb wētkl K̄ti tb̄š̄Kv, B̄w̄Āb̄ P̄w̄ij Z̄ tb̄š̄Kv, t̄f̄j v, f̄v̄mḡv̄b̄ `ē̄ c̄ŌZ̄ ivLv|
- gv̄BK, tḡM̄v̄td̄vb, nȲw̄r̄t̄q̄ ti w̄w̄l̄ ev̄ t̄Ūij w̄fk̄tb̄ c̄Ōv̄KZ. m̄st̄KZ̄ I N̄w̄S̄t̄oi Aē`v̄b̄ I M̄w̄Z̄w̄ēai LeivLei c̄Ōvi Kiv|
- w̄b̄R̄ c̄w̄i evi `v̄b̄v̄š̄t̄i i m̄v̄t̄\_ Ac̄i t̄K̄ `v̄b̄v̄š̄t̄i m̄v̄v̄h̄ Kiv|
- k̄³ I t̄ḡv̄Ūv̄ `w̄o w̄`t̄q̄ `Z̄ix̄KZ. ḡB̄ w̄f̄Ūv̄ ev̄oxi K̄v̄Q̄ Aēw̄`Z̄ eo b̄vi t̄K̄j̄ ev̄ Z̄vj̄ M̄v̄Q̄i m̄v̄t̄\_ t̄ēt̄ā ivLv|

2w̄ c̄Z̄v̄K̄vi ci th̄ m̄st̄KZ̄ t̄`L̄v̄b̄v̄ n̄tē t̄m̄l̄ n̄tē 3w̄ c̄Z̄v̄K̄v̄ ev̄ gn̄wec̄` m̄st̄KZ̄ bs̄ 8, 9 I 10| GB̄ gn̄wec̄` m̄st̄KZ̄ t̄n̄v̄l̄Ȳvi ci c̄Ōvi ḡw̄`ḡ\_ t̄j̄ v̄t̄Z̄ c̄ŌZ̄ 5̄ w̄ḡv̄b̄Ū Āš̄ī m̄Z̄K̄ēv̄Z̄c̄Ōw̄īZ̄ n̄q|

**gn̄wec̄` m̄st̄K̄t̄Z̄i mḡt̄q̄ w̄K̄ w̄K̄ ŋ̄w̄Z̄ n̄t̄Z̄ c̄v̄t̄i**

- gn̄wec̄` m̄st̄K̄t̄Z̄i Avl Z̄iv̄f̄³ m̄K̄j̄ Ḡj̄v̄K̄v̄/ t̄j̄v̄K̄ij̄ q̄ L̄ȳB̄ ḡv̄iv̄Z̄K̄ ŋ̄w̄Z̄i m̄w̄š̄ȳb̄ n̄t̄Z̄ c̄v̄t̄i |
- Ams̄L̄` b̄w̄ī t̄K̄j̄ Ges̄ Ab̄`v̄b̄` eo M̄v̄Q̄-c̄v̄ij̄v̄ āš̄m̄ n̄t̄Z̄ ev̄ D̄c̄t̄ō c̄ōt̄Z̄ c̄v̄t̄i |
- km̄`t̄ŋ̄Ā̄ mḡr̄ m̄w̄ú̄ȲP̄t̄c̄ w̄b̄w̄Ō̄ȳ n̄t̄q̄ th̄t̄Z̄ c̄v̄t̄i |
- m̄K̄j̄ K̄v̄v̄ I Av̄av̄K̄v̄v̄ Nīew̄om̄ḡr̄ āš̄m̄ n̄t̄Z̄ c̄v̄t̄i | n̄vj̄K̄v̄ t̄\_ t̄K̄ ḡv̄S̄w̄ī aīt̄Ȳi c̄v̄K̄v̄ Nīew̄o D̄t̄j̄ L̄t̄h̄M̄`fv̄tē ŋ̄w̄Z̄M̄Ō̄`n̄t̄Z̄ c̄v̄t̄i |
- w̄ē`ȳ̄ mieivn Ges̄ th̄v̄M̄v̄th̄v̄M̄ ē`ē`v̄ ḡv̄iv̄Z̄K̄fv̄tē w̄ēw̄Q̄b̄an̄t̄Z̄ c̄v̄t̄i |
- Ḡj̄v̄K̄v̄ Ges̄ Z̄iv̄`i w̄bḡw̄Ā̄j̄ mḡr̄ R̄t̄j̄v̄`Q̄v̄t̄m̄ c̄w̄iēZ̄ n̄t̄Z̄ c̄v̄t̄i |



**3 c̄Z̄v̄K̄v̄ ev̄ gn̄wec̄` m̄st̄KZ̄ t̄`L̄v̄b̄vi mḡt̄q̄ Kī Ȳx̄q̄ t̄**

- m̄st̄KZ̄ bs̄ 8 I 9 (gn̄wec̄` m̄st̄KZ̄): GB̄ m̄st̄K̄t̄Z̄i mḡq̄ c̄ā̄v̄b̄ Kī Ȳx̄q̄ n̄t̄`Q̄ R̄xeb̄ ev̄w̄v̄t̄b̄v̄, m̄w̄ú̄t̄`ī K̄x̄ ŋ̄w̄Z̄ n̄t̄`Q̄ ev̄ b̄v̄ n̄t̄`Q̄ t̄m̄ w̄`t̄K̄ t̄K̄v̄b̄ b̄R̄īB̄ t̄`q̄v̄ h̄v̄tē b̄v̄|
- GB̄ mḡt̄q̄ Av̄en̄vl̄ q̄v̄ ḠZ̄B̄ `t̄h̄m̄c̄Ȳ`v̄K̄tē th̄ P̄j̄v̄P̄j̄ K̄iv̄ L̄ȳB̄ K̄óKī n̄tē|
- Av̄ī `ī-Z̄t̄K̄ Āt̄b̄K̄ `t̄-ē̄t̄j̄ MȲ` Kīt̄Z̄ n̄tē Ges̄ Āt̄b̄K̄ t̄ŋ̄t̄Ā̄ GB̄ Av̄ī `ī-Z̄j̄l̄ c̄vī n̄l̄ q̄v̄ ev̄ অতিক্রম কবি হইয়া বসি চাঁকজ- Aē`vī R̄b̄`|







GB We I bvi tKj tKB Rieb eDvtbvi Rb" cŭg I cāvb mvgMŃ ւոտմե ւեթPbv Kiv thtZ cvti |

- Ab"vb" dj gj-I Hmgq cwb tZ firm tZ v tK ւKsev gml tZ cto v tK thgb- tctc, Kj v, ւցւօ j vD BZ"ււ" հի Rieb i ղլլոգ մոնոգK Lr" ւոմե ւեթP" ոգ |
- NւԿSo I R t j v" Qy tmi ci Llevi cwnbi tKib e"e" v v tK bv | Llevi cwnbi mKj DrmB bó ntq hvq | thgb- cKz, Kzv GgbwK ւJDel tqtj mVM t i j eYr<sup>3</sup> I gqj v cwb X tK Llevi cwnbi Drm bó K t i t q | K v t R B c t e g m U i ւ b t P i ւ ղ ղ Z Llevi cwnb B G K g v I Z ը v t g U v t b i D c v q | Z v Q v o v ւ J D e l t q j h v R j g M e n t q h v q Z v n t j c w n b m t i h v l q v i c t i G K b v M v t i A v a N v U v t t K t c š t b G K N v U v D<sup>3</sup> ւ J D e l t q j t t K c w n b ւ b v k b K t i ւ e i x Llevi cwnb c v l q v thtZ cvti |
- cŃZKj- Avenl qvi Kvi tY Llevi I T v Y m v g M Ń N u Կ S t o i c i c i B M Z g v b t j i K v t Q t c Ń v q b v | A v i h L b t c Ń v q Z L b c Ń q m K t j B ւ e k s L j v i g v a t g m e v i A v t M c v l q v i t P ó v q ւ j B n q | d t j T v Y m v g M Ń c Ń v b K v i x e" ւ<sup>3</sup> M Y T v Y ւ e Z i Y e Ũ K t i A e v t k l b v K t i B v b Z" ւ M K t i b | e i B t i i T v Y m v g M Ń m s M Ń h z A m e a v B v K b T v Y m v g M Ń c Ń v b K v i x e" ւ<sup>3</sup> t i ւ b q g A b j v q x t m , t j v m s M Ń K i t Z n t e | g t b i v L t Z n t e m K j M Z g v b t j i m v n v t h i R b B Z v i v G t m t Q , t K v b G K K e" ւ<sup>3</sup> e v t j i R b" b q , m K t j B Z L b M Z |
- c q t c Ń v j x i R b" A v q x f v t e e v m v b t t K ւ K O z t i g m l t Z M Z K t i c v q L v b v i e" e" v K i v |

**cŃւոգK ւPւKrmv:** NւԿSo gv t b B A v n Z n l q v A v i R t j v" Q y m g v t b B t f t m h v l q v | c Ń ũ A v K v t i i N u Կ S o n t j H A A t j i g v b y A v N v Z c i B n t e B | g v b t j i n V v t K v b A m y Z v q Z v t K m y' i v L v i R b" W<sup>3</sup> v i e v W v<sup>3</sup> v i x ւ P u K r m v c Ń B i c e c h š i c ŃւոգK f v t e t h m g l R i a i x ւ P u K r m v t m e v t l q v n q t m , t j v t K c ŃւոգK ւ P u K r m v e t j | t h g b - M v Q t t K c t o n i o f v 1/2 v , c w n b t Z t W v e v , ւ e l L v l q v , A t b K ղ Y t i v t t t K A m y n t q c o v B Z" ււ i c ŃւոգK ւ P u K r m v |

**cwb tZ tWhev:** tKvb Kvi tY cwb tZ W t e t M t j h v d z d z m i g t a" c w n b X t K d z d z f t i h v q e v A b" t K v b f i t e k l m - c k l m e ũ n t q h v q Z v n t j A w t R b G i A f i t e g v b t j i g Z" y n t Z c v t i |

**KZ ղ t Y g Z y n t Z c v t i :**

1. Z v ղ ղ W K g Z z h v K v M v q v K G v t i ó n q |
2. ճ g Z z h v c t j v c y j W t e g v i v h v q Z v n t j m v a y c w n b t Z 4 t t K 5 ւցւօ t U i g t a" G e s t j v b c w n b t Z 8 t t K 12 ւցւօ t U i g t a" |
3. t i x Z g Z z W t e h v e v i t t K D x v t i i c i B b t d K k b n t q g Z z | A v a N v U v t t K K t q K ւ b |

**e" e" c b v :**

1. ճ c w n b t t K D x v i K i v , g t j L i ւ f Z i m n k l m Z t š j D c t i i ւ K t t K g q j v K v v v K t j Z v c w i v i K i v |
2. ւ R n Y v G K U z U t b m v g t b i ւ t K i v L v t h b k l m b y x c w i v i v t K |







**mnvqK Z\_ - 3.5**

[thme gwDj t\_tK Z\_ tbqv ntq̄Q-

BDwbqb t^QvmeKt`i Rb` ḥm e'e'rcbr cġY mnvqKv, cġY wefvM, ḥm e'e'rcbr cKí, mgwšZ Lv` wbrvcEv KgfPr, tKqvi evsjv`k]

**cwi tek mġv I`TY ti va**

evsjv`tki DcKj-xq AĀtj G chšl thmKj fqven I cPŪ NwSo AvNvZ tn̄b̄t̄Q Zvi c̄Z`KwŪt̄ZB nvrvi nvrvi cŪY bó ntq̄Q| gZž ntq̄Q AMwYZ gvb̄t̄ i Ges mnvqK cŪYxi | aŷsm ntq̄Q AeKvVt̄gvi Ges m̄ú̄t̄`i | dtj DcKj-xq AĀj evm̄t̄`i Kv̄Q GUVB mZ` ntq̄ `v̄ot̄q̄Q th NwSo gvb̄B gZžI aŷsm| Dc̄t̄iv<sup>3</sup> cwi w̄w̄Z̄t̄Z wbgw̄ w̄LZ KvR, t̄j v̄ Kiv th̄t̄Z cv̄ti :

- gZt`nmgn̄ tXtK ivLvi e'e'v̄ Kīt̄Z n̄t̄e| Kv̄iY v̄fv̄meKfv̄teB gZt`n hĪZĪ t`Lvi dtj f̄t̄qi m̄wó nq Ges gvb̄y AvZw̄ek̄tm̄ n̄v̄i t̄q̄ td̄t̄j ;
- gZt`nmgn̄t̄K `žz mrKvi KivB cġvb̄ `v̄w̄qZ;
- gZ Mew`cii `žz gw̄Ūi w̄b̄t̄P P̄icv̄ w̄t̄Z n̄t̄e| Ab`\_vq `M̄Ūi m̄wó n̄t̄e Ges Gt̄Z wewfbāt̄iv̄t̄Mi cŪ`ŷv̄e NŪt̄Z cv̄ti ;
- iv`v̄Nv̄U cwi`vi Kīt̄Z n̄t̄e|

**আবেদন 04 : এম এ ই-ইন্সটিটিউট**

**আবেদন নং**

- 4.1. এম এ ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ
- 4.2. এম এ ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি
- 4.3. স্যাক্সন ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ
- 4.4. স্যাক্সন ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ

**বিবরণ**

এম এ ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি এম এ ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি

**সংক্ষেপ**

এম এ ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি

**সংক্ষেপ**

এম এ ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি

**সংক্ষেপ**

**অধিবেশন পরিচালনা প্রক্রিয়া**

সংক্ষেপ	অধিবেশন পরিচালনা প্রক্রিয়া	সংক্ষেপ
4.1.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• আবেদনকারী ই-ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি</li> <li>• স্যাক্সন ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি</li> </ul>	20
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• স্যাক্সন ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি</li> <li>• স্যাক্সন ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি</li> </ul>	20
4.2.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• স্যাক্সন ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি</li> <li>• স্যাক্সন ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি</li> <li>• স্যাক্সন ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি</li> <li>• স্যাক্সন ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি</li> <li>• স্যাক্সন ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি</li> </ul>	1
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• স্যাক্সন ইন্সটিটিউট অফ ইন্টারন্যাশনাল স্টাডিজ ডিবি</li> </ul>	30

কলা চিত্র	অধিবেশন পরিচালনা প্রক্রিয়া	মুদ্রা
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Avtj vP" nel qmg#ni Ici cka Kti wLY hvPvB Kiab  </li> </ul>	
4.3.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• বড় দলে আলোচনার মাধ্যমে প্রশিক্ষণ উত্তর কার্যক্রমগুলো wK Kiab Ges tmB Ablyqx mKtj i AskMbtY GKwJ Kgwi Ki bv (mnvqK Z_ 4.3) cYqb Kiab  </li> </ul>	30 ugubU
4.4.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• mnvqK Z_ 4.4 Ablyqx ckyY gj"vq#bi Rb" mKj AskMhYKvi#K AvgSy Rvrb Ges gj"vqb c#Z m#K#mevBtK fvtj vgz AemZ Kiab  </li> <li>• cky#Yi AmRZ wLY fvel"Z KvR jvM#bvi Am#Kv#i Avtj vK অংশগ্রহণকারীদের দুই একজন প্রতিনিধিকে প্রতিক্রিয়া জানানোর জন্য অনুরোধ করুন।</li> <li>• cwi#k#l Dwi#cbvgj-K e#e" c#v#bi gra#g mevBtK ab"er` Rmbtq ckyY কার্যক্রম সমাপ্ত করুন।</li> </ul>	20 ugubU











- BDবই t-QtmeKt`i Rb` শ্রী e-বই চিত্রায় মন্বক; BgviRÝx tmKkb, Rxb I RweKv KgmPx, tmf w` Pj tWb BDGmG, ejsj vt`k wdi Awdm, btfat-2005
- চিত্রায় চিত্রায়: KugDibUirfiek` শ্রী e-বই; Xiv AvnQmbqv ugkb Ges Kbmib`BDibfimfj , Rivsvix 2009
- mgvR wifiek` শ্রী Ssk nwmKiatY Avc`Kijxb cwíKíbv cúbq ubt`Rk; Xiv AvnQmbqv ugkb Ges Kbmib`BDibfimfj , Rivsvix 2009
- ÷U u meMBW- avibv cÍ I ev`évb bwiZgvj; Xiv AvnQmbqv ugkb Ges Kbmib`BDibfimfj , Rivsvix 2009
- mgvR wifiek` শ্রী Ssk nwmKiY চিত্রায় ÷U u meMBW m`m`i Rb`; Xiv AvnQmbqv ugkb Ges Kbmib`BDibfimfj , Rivsvix 2009
- শ্রী e-বই imGj im, `ç Ges `vbq ckimtbi কার্যক্রম সমন্বয় বিষয়ক কর্মশালা; Xiv AvnQmbqv ugkb Ges Kbmib`BDibfimfj , gvP©2008
- চিত্রায় g`vsvj: KugDibUirfiek` শ্রী e-বই- `ç ukK/ukK; Xiv AvnQmbqv ugkb Ges Kbmib`BDibfimfj , gvP©2008
- চিত্রায় g`vsvj: KugDibUirfiek` শ্রী e-বই- BDবই cwíI t`i m`m`; Xiv AvnQmbqv ugkb Ges Kbmib`BDibfimfj , gvP©2008
- চিত্রায় g`vsvj: KugDibUirfiek` শ্রী e-বই- BDবই t-QtmeK; Xiv AvnQmbqv ugkb Ges Kbmib`BDibfimfj , gvP©2008
- mgvR wifiek` শ্রী e-বই: PevsÍ KgKSkj cúbq KgRijv-imGj im e-বই Kugui m`m`; Xiv AvnQmbqv ugkb Ges Kbmib`BDibfimfj , gvP©2008
- mgvR wifiek` শ্রী e-বই; Xiv AvnQmbqv ugkb Ges Kbmib`BDibfimfj , Rivsvix 2009
- RbtMvixi Ssk ubifcy I `vbq chiq Ssk nwm KgeviKíbv cúbq e`enwiK MBW; mveR` শ্রী e-বই KgmPx (CDMP).
- cwib e-বই AeKvWitgvi ubqigZ cwíPj b I i`Yvte`Y ubt`Rk, mgvSZ AskMhYgj-K tUKmB cwib e-বই cwíKíbv cKÍ (Bcmig), cwíKíbv-3, ejsj vt`k cwib Dbqvb teW©2006
- Preparing Schools For A Safer Tomorrow- A Multi-Hazard Approach Manual on School Safety in Bangladesh; ADPC, Plan Bangladesh, Islamic Relief Worldwide; European Commission, April 2010
- Training Manual On Disaster Risk Reduction; Concern Universal, Bangladesh and Dhaka Ahsania Mission, February 2009
- Documentation and Promotion of Transforable Indigenous Knowledge and Coping Strategies for Disaster Risk Reduction; Care Bangladesh and BDPC, 2009
- Training Manual-Early Warning: Use and Practices; UNDP
- Facilitators guidebook: practicing gender and social inclusion in disaster risk reduction; CDMP, Directorate of relief and rehabilitation, Dhaka, Bangladesh, 2009